

## METADATA

### General:

Author ID: 1325\_9000143

Test language: Italian

CEFR level of test: B2

Task : apply for internship in company - ID: 1325\_020400-1

Mother tongue: German

Age: 43

Gender: female

### Rating:

Overall CEFR rating: B1

Grammatical accuracy: B2

Orthography: C1

Vocabulary range: B2

Vocabulary control: B2

Coherence/Cohesion: B2

Sociolinguistic appropriateness: B2

-----

### Learner text:

Maria Rossi

Strada Maggiore 19

12345 Città X

Tel.: 0345-11111111

Cell. 0345-11111111

Spett.le

UniCredit Banca

CA: L'ufficio del Personale

Piazza Cordusio

20123 Milano

Italia

Città Y, 27 maggio 2011

Oggetto: Autocandidatura in qualità d'assistente PR per uno stage

Gentili signore e signori,

sono fortemente interessata a fare uno stage nel settore di relazioni pubbliche durante le vacanze estive presso la Vostra ditta in qualità d'assistente del Responsabile delle relazioni pubbliche.

Vi contatto perché so che Vostra ditta gestisce un grande reparto per le relazioni pubbliche e che pone l'accento sulla comunicazione interculturale, specialmente con la Germania.

Mi sono laureata in Scienza della Comunicazione, Scienza dell'Arte ed Italiano e ho una buona conoscenza sia della lingua inglese sia di quella italiana, mia madrelingua è tedesca. Possiedo buone conoscenze di Word, Office ed Excel.

Negli ultimi due anni ho lavorato in una piccola agenzia pubblicitaria dove ho svolto diverse esperienze del lavoro pubblicitario, particolarmente della comunicazione interna - interculturale (meditazione fra due ditte da diversi paesi) e adesso mi piacerebbe di fruttare queste esperienze nella Vostra ditta.

Sarei disponibile per lo stage sia in tutto il mese di giugno sia nelle prime due settimane di luglio.

RingraziandoVi per l'attenzione dedicatami, sono a disposizione per un colloquio informativo.

Con i migliori saluti

Maria Rossi

Allego curriculum vitae

-----

Target hypothesis 1:

Maria Rossi Strada Maggiore 19 12345 Città X Tel. : 0345-11111111 Cell. 0345-11111111 Spett.le  
UniCredit Banca C.a. : L' ufficio del Personale Piazza Cordusio 20123 Milano Italia Città Y , 27 maggio  
2011 Oggetto : Autocandidatura in qualità d' assistente PR per uno stage Gentili signore e signori , sono  
fortemente interessata a fare uno stage nel settore delle relazioni pubbliche durante le vacanze estive  
so che la Vostra ditta gestisce un grande reparto per le relazioni pubbliche e che pone l' accento sulla  
comunicazione interculturale , specialmente con la Germania . Mi sono laureata in Scienza della  
Comunicazione , Scienza dell' Arte e Italiano e ho una buona conoscenza sia della lingua inglese sia di  
quella italiana , la mia madrelingua è il tedesco . Possiedo buone conoscenze di Word , Office ed Excel .  
Negli ultimi due anni ho lavorato in una piccola agenzia pubblicitaria dove ho svolto diverse esperienze del  
lavoro pubblicitario , particolarmente della comunicazione interna - interculturale ( mediazione fra due ditte  
da diversi paesi ) e adesso mi piacerebbe fruttare queste esperienze nella Vostra ditta . Ho facilità di  
relazione , capacità di operare in équipe e mi adatto alle esigenze della struttura in cui lavoro . Sarei  
disponibile per lo stage sia tutto il mese di giugno sia nelle prime due settimane di luglio . RingraziandoVi  
per l' attenzione dedicatami , sono a disposizione per un colloquio informativo . Con i migliori saluti Maria  
Rossi Allego curriculum vitae

-----

Target hypothesis 2:

Maria Rossi Strada Maggiore 19 12345 Città X Tel. : 0345-11111111 Cell. 0345-11111111 Spett.le  
UniCredit Banca C.a. : L' ufficio del Personale Piazza Cordusio 20123 Milano Italia Città Y , 27 maggio  
2011 Oggetto : Autocandidatura in qualità d' assistente PR per uno stage Gentili signore e signori , sono  
fortemente interessata a fare uno stage nel settore delle relazioni pubbliche durante le vacanze estive  
so che la Vostra ditta gestisce un grande reparto per le relazioni pubbliche e che pone l' accento sulla  
comunicazione interculturale , specialmente con la Germania . Mi sono laureata in Scienza della  
Comunicazione , Scienza dell' Arte e Italiano e ho una buona conoscenza sia della lingua inglese sia di  
quella italiana , la mia madrelingua è tedesca . Possiedo buone conoscenze di Word , Office ed Excel .  
Negli ultimi due anni ho lavorato in una piccola agenzia pubblicitaria dove ho svolto diverse esperienze di  
lavoro pubblicitario , particolarmente di comunicazione interna - interculturale ( mediazione fra due ditte di  
diversi paesi ) e adesso mi piacerebbe sfruttare queste esperienze nella Vostra ditta . Ho facilità di  
relazione , capacità di operare in équipe e mi adatto alle esigenze della struttura in cui lavoro . Sarei  
disponibile per lo stage sia tutto il mese di giugno sia nelle prime due settimane di luglio . RingraziandoVi  
per l' attenzione dedicatami , sono a disposizione per un colloquio informativo . Con i migliori saluti Maria  
Rossi Allego curriculum vitae